漢聲

格言

▲你的程途很遠和很暗，但是不要怕；懼怕的人面前才有路。

▲書籍須達到四項目的；計有；知識，信仰，快樂，便利。

▲自朝至暮，飲食，起居，言語，動靜，思想都是人生的學問。

風土人情

袁子才引經折獄

顯齋

清代縣令，其出身科舉者，雖自滿腹經綸，然一至實用，多未能應付裕如，每假手幕僚，流弊諸多，子才親政愛民，聽訟折獄，廉明能幹，確非腐儒的能也。

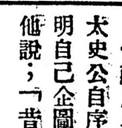
載於史册，可稽可考，運諏者感氣之厚，早生感氣之清，運者生而主壽，早者生而主貴，如堯年舜祚，舉世所知，你父子雖謂不知書，諒亦習聞之矣。主貴者不必遠徵，即如本官即是，吾母亦孕五月生吾，雖甚不才，然猶得入掌詞壇，出爲民牧，謂予不信，令你婦入內一問太夫人可也。」某唯唯，令婦入署內拜見子才之太夫人，片刻，兒繫鈴懸鏈，花紅綉襖而出，婦叩拜地下曰：「蒙太夫人優渥，許螟蛉作孫兒矣。」子才承慈命乃認兒爲諸子，正色語某曰：「你兒即我兒，幸善視之；他日功名，勿使在我下可耳！」子才引經據典以折獄，無知者信以爲實，明理之士，固諒子才之苦心，民間絕無私議其事，於是兩家之羞盡釋，子才片言保赤，類非守經者所能，運廣長舌，向訟庭而爲衆生說法，不愧爲民父母也。後兒讀書食餼於庠，感子才再生之德，奉長生祿位，朝夕供養云。清代縣令，其出身科舉者，雖有滿腹經綸，然一至實用，多未能應付裕如，每假手於幕僚，流弊諸多，子才親政愛民，聽訟折獄，廉明能幹確非腐儒所能也。

大史學家司馬遷

—祿 慶—

「通古今之變，成一家之言」，「藏之名山，傳之其人」。所以在「太史公自序」裏，他以古聖賢爲例來說明自己企圖以文采表揚於後世的意思。他說：「昔西伯拘羑（從久）里，演周易。孔子厄陳蔡，作春秋。屈原放逐著離騷。左邱失明，厥有國語。孫子臏脚，而論兵法。不韋遷蜀，世傳呂覽，韓非囚秦，說難孤憤。詩三百篇，大抵賢聖發憤之所作也。」

史記的記述上起黃帝，下迄漢武之世，包含了約三千五百多年的大事，是一部紀傳體的通史。司馬遷寫史記，打破了過去史官記載的格套，自己創造了新的體例。在五十萬字的史記裏中，計分本紀十二，表十，書八，世家三十，列傳七十五等用類項目「本紀」係記載王朝的興廢，皇帝的事蹟，其篇目有五帝，夏，殷，周，秦，始皇，項羽，高祖，呂太后，孝文，孝景，今上等十二本紀。「表」是把王侯世系，諸侯及列國的大事對照列成年表，計有三代世表，諸侯年表，六國年表，秦楚之際月表，漢興以來諸侯表，高祖功臣侯者年表，惠景間侯者年表，建元以來侯者年表，王子侯者年表，漢興以來將相名臣年表等十表。記載關述各種制度的是「書」，如禮書，樂書，律書，曆書，天官書，封禪書，河渠書，平準書等八篇。「世家」本是敍述西周以來封建諸侯的國別史的，但陳涉，孔子，漢初丞相也被列入世家，其篇目計有吳，齊太公，周公，燕，管蔡，陳杞，衛，宋，晉，楚，越王勾踐，鄭，趙，魏，韓，田敬仲完，孔子，陳涉，外戚，楚元王，荆燕，



海濱清吟

藝林音樂社紀念頌（鳳冠格）

馬宗揚

藝造竿頭百尺正　林園把盞會羣英
音調琴瑟超凡响　樂奏管絃脫俗清
耐論好評名益顯　紀功偉績譽更榮
念前策後應奮發　頌祝無邊業大成

黃花岡烈士紀念感賦

容安民

黃花岡烈士　義薄墓碑雄
俠氣存終古　英魂弔不窮
拚除專制毒　趨向自由風
規宗青年節　普天紀念隆

× × ×

春景

容安民

春景無邊好　千紅萬紫新
林深蒼茂樹　沼滿綠浮蘋
楊柳彎腰舞　桃花笑貌親
臥聞啼小鳥　覺得忽清晨

春景

薛子襄

春來孤風老師
挖揚風雅誰君似　羨煞天涯不倒翁

字若柳顏詩若李　心如日月氣如虹
文章憎命嘗何恨　歲序催人老更雄
多少騷壇吟咏客　循循善誘賴徐公

參觀李克斌山水畫展

余兆滋

行街遇見曾曉初醫師。據云往觀李克斌畫展。邀予同往。于是步隨所之。李克斌。林清霓。余汝康。諸先生。初相識。握手致意。參觀各畫之餘。曉初囑爲詩。故有此篇頌揚藝術。

初逢握手互通名　畫法蒙君曉諭頻
修養工妍君傑作　宏模展覽我欣評
恪奇水石宗荆浩　殊趣山林效李成
人物精神分狀貌　追風走馬態如生

女元戎—秦良玉

—博魏—（六）

蜀地圖上巡撫陳士奇請派兵守十三關險，士奇不能援納，良玉又上於巡按劉之勃，之勃頗爲贊許而無兵可調，只有坐視張獻忠回竄，良玉夔州之戰，兵微將寡，半事已高，所謂强弩之末，當方張之怒，那有不敗之理。

張獻忠第三次入蜀，李自成也攻陷北京，崇禎帝殉國，良玉在家鄉仍奉明朝年號，不過本部因屢遭慘敗，也日漸微弱，到了順治五年明朝宗室朱容藩奉永曆帝之命入四川招撫，竟自稱尊號，盤踞夔州，派人向石×徵糧，爲良玉所拒絕，容藩派兵攻石×，爲良玉所敗，走死綦陽，這是良玉最後一次作戰，距離她第一次隨夫征楊應龍，首尾正好五十年，一個人統兵達半個世紀，在武將中也難得第二人，到了清兵統一四川時，良玉已經死去，她一生盡忠明室，晚節無虧，要算是一個完人。

關於良玉事蹟，一般人都忽略，她的年齡，尤其是崇禎帝所賦四首詩，一再提到「鴛鴦帳」，「桃花馬」，「昭君出塞」，「美人圖」，於是在人們心目中以爲良玉定是一個絕世美人，甚至有野史附會良玉在京時，好相溫體仁在歡宴中曾加以調戲，爲良玉峻拒。

其實這都是一種錯覺，良玉第一次從征楊應龍時，在萬曆三十七年（一五九九），到了崇禎三年（一六三〇）師至北京勤王時已經三十一年。良玉出征楊應龍時，結婚未久，假定她這年二十歲，到崇禎三年也已經五十一歲了，良玉雖是美人，究竟駐顏無術，又兼身在兵間，櫛風沐雨，到了五十歲相信已經蒼老了，一切桃色事件都和她沒關聯，完全是後人附會的。

明亡後，良玉後人仍統治石×（×代砫）

民國故事

達權社雲洪達實業部
民國五十三年職員表
總理 王聲進　書記 簡國安
財政 趙榮義　外交 李顯榮
監督 黃敦灼
董事 周玉生　梁啓新　伍澤濂
吳一平　簡建平
梅拱學　余喜　鄭光益
李林富　林福侃
呂禮庭　銅捷予
陳文彬
謝運如

域埠民治黨支部
民國五十三年職員表
正主委 周逸經　副主委 陳福如
執行委員 陳錦鎧　李國華　林樹森
黃榮蘭　林福稠　周伯昌
黃福耀　曾玉庭　曹恒明
秘書 周炯球　副 林樹森
財政 周順榮　副 黃華章
外交 林福稠　副 林社福　科員 李斌
監督 陳端祥　副 陳鑽倫　科員 林福來
總務 鄭秋仍　副 趙仕照　科員 吳棟材
組織 李樹元　副 胡翰章　科員 馬心民
宣傳 崔社旋　副 林國志　科員 梁歡
婦女 梁金珍　副 鄺取銀　科員 張賜銀
訓練 唐自璉　副 黎寬　科員 岑家振
文教 馬金渭　副 曹恒明　科員 徐演良
社運 湯福成　副 林福來　科員 溫健堃
生產 林樹森　副 鄧稿章　科員 林仲寬
慈善 岑榮貴　副 馬惠　科員 伍寶珍
會計 林德義　副 甘煥松　科員 黃炳均
庶務 蘇文照　副 伍耀沃
董事部 周朝鎬　馬心民　蘇振燃
鍾瓊石　黃榮蘭　朱作霖
評議員 梁社歡
全體男女黨員

利埠 卡技 司公限有業實明文
所務事棠錦梁
JACK FERN INSURANCE AGENCIES LTD.
Auto Fire Life
Business, Home and Mortgage and BRUNNING AGENCIES LTD.
REAL ESTATE
308 A-Centre St., S. Calgary, Alta.
Phone: Bu. 263-3890 269-3965
Res. 289-4055
棠錦梁
，項租收代，揭按業產，賣買業實，梳燕種各 理代號本
A號八〇三街央中城卡。顧惠迎歡，到週務服，廉低費收
五五〇四九八三。五六九三九六二。〇九八三三六二：話電

眼配鏡專家
周愛權
精製各種時眼鏡
樣修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St., Vancouver 4, B.C.
電話 MU 5-5938

益豐茶室
擴充點心茶市
250 Pender Street E.
Vancouver, 4, B.C. MU. 2-1514
本茶室專營經濟時菜
粥水雲吞等現由香港聘到著名餅師精製龍鳳禮餅各式中西餅食
價廉美味
增設電鍋仔煲飯
大小任由君意
腊鴨焗飯 一元二五
咸鷄焗飯 一元
腊腸焗飯 七毛五
咸魚焗飯 七毛五

JOHN W. M' LOWE
GENERAL CONTRACTOR
劉偉民建造公司
專建新屋
摩登樓宇
材料上乘
工作滿意
大小工程
一律歡迎
估價免費
電話：526-7512

雲高華埠
金菊園有限公司
KAM GOOK YUEN
164 PENDER ST.,
VANCOUVER 4, B.C.
PHONE: MU 3-0511
本公司專售鮮口
日日生鮮猪肉。
牛欄新鮮牛什猪什。各種肉品。
精製燒臘。中西
福食什貨。四時
瓜菜。貨眞價實
發行零沽。
一律優待。

南華麵廠
TOP-VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C.
PHONE: 683 0733
各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

花旗麵廠
NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
355 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9820
五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
每日新鮮
零沽批發
索辦歡迎

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELEY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER, B. C. CANADA
娛樂 鴛鴦機 全套廿元
婚嫁 金烏蠅 一服三元 一打十五元
撮合 戀情素 一打八元 一粒一元
花種 育器丸 一兩一打十八元 一只五元 三只十二元
交際 羊眼劵
陽痿 救星丸 一打八元 兩打十五。人生居世。疾病難逃。最慘痛者。陽痿不起。發育不全。臨房不興。此等絕嗣。最大不孝。如欲嬌妻產子。急服救星丸。每晚飯前。吞丸三粒。連服三打。經過八個月度。做爸爸。如發育不全。每日朝晚。飯前一服。連服四打。經過兩個月久。發育完全。人見人愛。如有家室。特別姻愛。
天生出賣鴛鴦機任人娛樂任人爲
一服烏蠅成佳偶
不用系禮不用柝
三角戀愛難解決
一粒情素奪情人
育器續嗣愚妙藥
產子繼承精夫人
羊眼有毛玩熱
動人慾火情牽

加拿大雲高華
鐵利草烟有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹式九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

T. P. Y. TRAVEL SERVICE LIMITED
71 Pender St., E. Vancouver 4, B. C.
MU. 3-3658
旅行福音
本社創設，十有餘年，
信用昭著，凡我僑胞，
回國旅行，出入過境，
代辦護照，接送家眷，
水陸空運，均甚妥當，
如有垂詢，到片打街
七十一號，問林國良，
或問陳固，樂予辦理，
誠心接受，大表歡迎。
太平洋旅社行啓
地址：片打街七十一號
電話：六八三一—三六五八
六八一—六八一五

△本報印刷部。承印各種中西文件。信牋、信封、中西柬帖（中西柬帖分兩種，大號八寸濶八寸半長，小號六寸四分之三濶六寸長，中間摺以適合普通信封，可印金字黑字）中西餐紙餐單。洗熨店單據。發售各色紙料。並接造笠巴圖章。工作精良。依期交貨。價錢克己。遠近賜顧。極表歡迎。（外埠惠顧。請與相當時間爲感）